

B
ROTO
BIBLIOTEKA

SERIJA



STRIP

ZLATNA

BROJ

939

4.900

DINARA

YU ISSN 0353-1228



9 770353 122063

LEK IZDAJNIKA



LIK IZDAJNIKA

CRTEŽ: G. TICCI

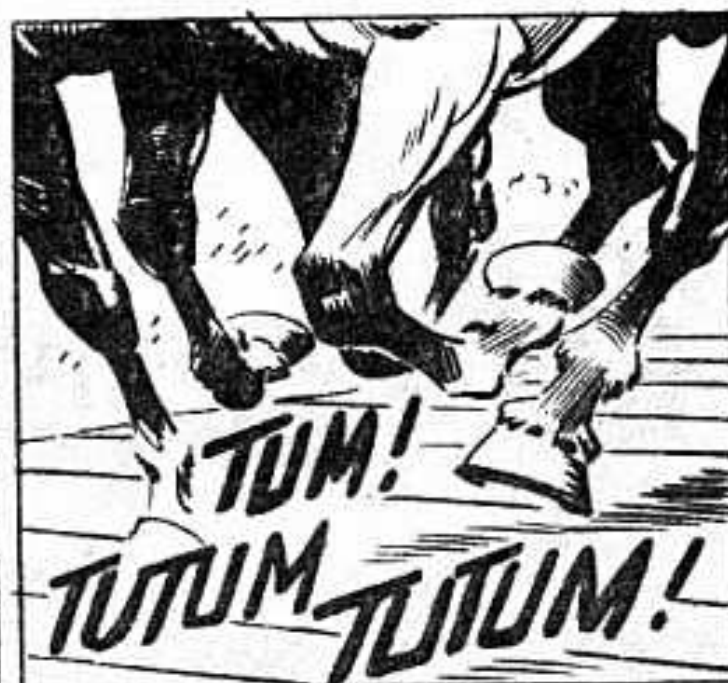


PRILIKOM SUKOBIA IZMEĐU SEVERNJAKA, KOJIMA JE KOMANDOVAO DŽON VALKOT, I JUŽNJAKA, POD KOMANDOM NJEGOVOG BRATA LESLIJA VALKOTA, NESTAO JE SANDLIK SA ZLATNIM POLUGAMA. JUŽNJACI SU ZAROBILI DŽONA I ZATVORILI GA U OZLOGLAŠENI LOGOR ANDERVIL UBEĐENI DA JE ON SAKRIO ZLATO. MEĐUTIM, I SEVERNJACI VERUJU DA DŽON VALKOT ZNA GDE JE BLAGO. TEKS POKUŠAVA DA OSLOBODI DŽONA IZ ANDERVILA...









ŠTO MI GROMOVA
ZNAČI, USPELI
STE!

JESMO. TOMOVA
ŽRTVA NIJE BILA
IZALUDNA.



POŠTO SU SE NAŠI PROGONITELJI
LIDAJILI, DŽON I JA SMO KRENULI
DUŽ POTOKA. DALEKO NIZVODNO
POPELI SMO SE NA OBALI I NAS-
TAVILI PREKO POLJA.



HM... VRAŠKI
IZBLUDLJIVO
SPASAVANJE.

U PRAVU SI, STARI MOJ.
DA TOM NIJE ONAKO
TUŽNO ZAVRSIO, USPEH
BI BIO POTPUN.



DUGO MI JE TREBALO
DA PREBOLIM NJEGO-
VU SMRT.



ZAVOLEO SAM TOG DOBROG MLADIĆA.
STALNO SAM SE PITAO DA LI JE IPAK
TREBALO DA SE VRATIM I PO-
MOGNEM MU.

POTPUNO TE RA-
ZUMEM. ALI, MIS-
LIM DA JE TVOJA
SAVEST ČISTA.



DA STE SE VRATILI, SVA
TROJICA BISTE POGINULI.

HM...



A SADA NASTAVI... DA LI JE MAJOR
DARK KONAČNO USPEO DA SE DO-
KOPA ZLATNIH POLUGA?

NE, NIJE.



?!
ZAŠTO SI SE TAKO NAMRŠ-
TIO? PRIČA JOŠ NIJE ZA-
VRŠENA.



NISAM IMAO VREMENA DA RAZGO-
VARAM SA DŽONOM O ZLATU.
BILI SMO SUVIŠE ZAUZETI NAS-
TOJANJEM DA ZAMETNEMO
TRAGOVE...



SLEDEĆE VEČERI, POŠTO SMO SE DOVOLJNO
UDALJILI OD ANDERVILA, SKLONILI SMO SE
U JEDAN NAPUŠTENI SENIK I KONAČNO
MOGLI NA MIRU DA POPRIČAMO.



DAKLE, VILERU... ODRŽALI STE
OBEĆANJE KOJE STE MI DALI
ONE VEČERI U BLIZINI RIČMON-
DA KADA SAM VAM POMO-
GAO DA NE PADNETE ŠAKA
MOME BRATU LESLIJU.
SADA SU RAČUNI
IZMIPENI.

PUSTITE TO,
DŽONE.



BIĆU ISKREN I PRIZNATI VAM DA IDEJA
DA DODEM U ANDERVIL I OSLOBODIM
DA. MEĐUTIM, MOGLI
STE ODBITI JER NISTE
U OBAVEZI DA SE PO-

VAS NIJE POTEK-
LA OD MENE VEĆ
OD MAJORA DAR-

KORAVATE
VOJNIM
ZAPOVES-
TIMA.



U PRAVU STE.
IPAK, MNOGO
SAM VAM
DUGOVAO.

VI STE IZUZETAN ČO-
VEK, VILERU. NIKO
DRUGI NE BI USPEO
DA IZVEDE OVAKO
NEŠTO.



HVALA NA KOMPLI-
MENTU. A SADA
PROMENIMO
TEMU.



POMENULI STE MAJORA
DARKA... DO VRAGA 'NE SHVA-
TAM ZAŠTO JE BIO TAKO
ZAINTERESOVAN ZA
MENE.

DA ?



ZAR VAM NIJE PALO NA PAMET DA I ON ŽELI DA DOĐE U POSED DRAGOCENOG RATNOG PLENA KOJI STE ONAKO VEŠTO ODUZELI JUŽNJACIMA?

KAKVOG PLENA?

MISLIM NA ZLATNE POLUGE.

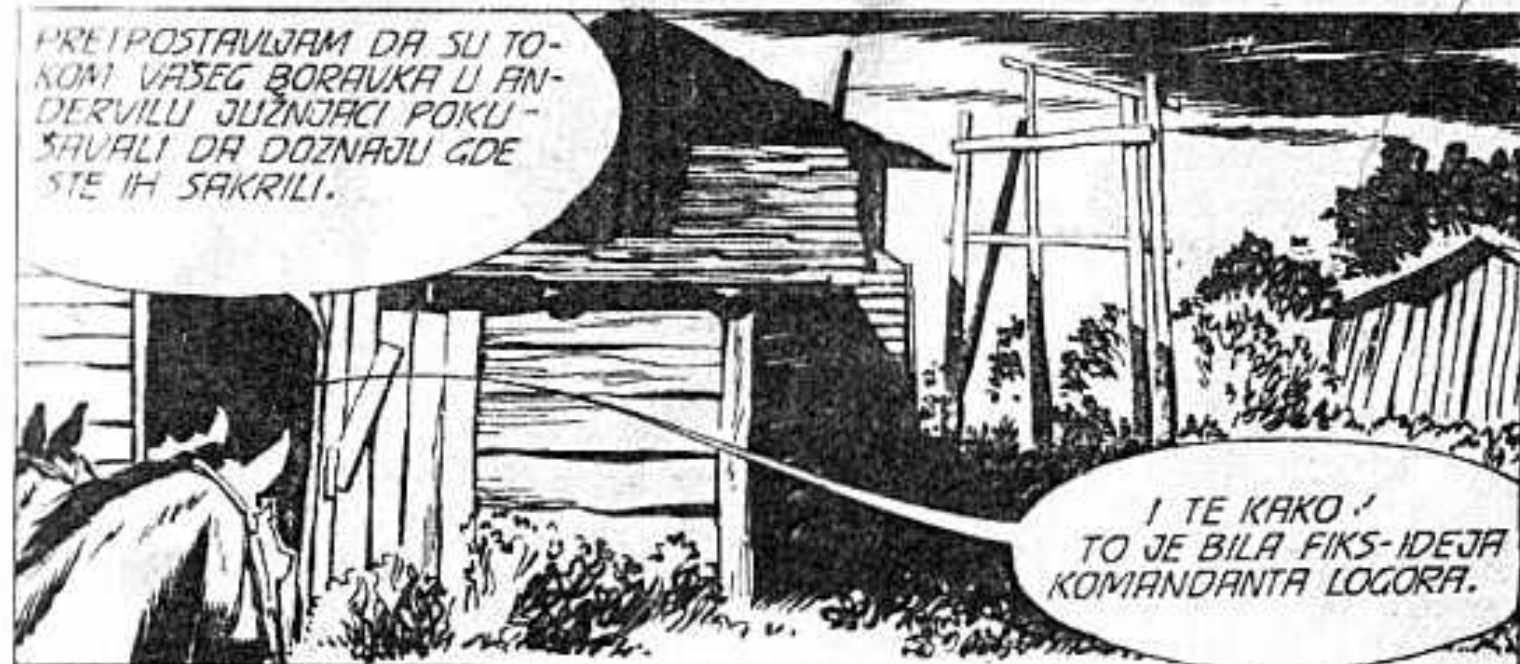
POLUGE? OTKUD MAJOR ZNA ZA TAJ SLUČAJ?

POŠTO JE VAŠ ODRED SAVLADAN, JEDAN VOJNIK JE USPEO DA POBEŽNE. KAKO JE PRISUSTVOVAO SASLUŠANJU KOJEM STE BILI PODVRGNUTI, SVE JE ISPRIČAO MAJORU.

DO VRAGA! TE PROKLETE POLUGE POSTAJU PRAVA OPSESIJA!

NE MISLITE LI DA JE TO LOGIČNO?

MORA DA VREDE PRAVO BOGATSTVO.





KADA MI JE, NAKON
ŠTO SMO BILI ZAROB-
LJENI, JUŽNJACKI KA-
PETAN POKAZAO SAN-
DUK PUN KAMENJA,
BIO SAM ZAPANJEN
BAŠ KAO I ON.



ŠTO MI GROMO-
VA! ZAISTA NE-
VEROVATNO!



ZBOG ČEGA STE SE ONDA ONAKO ČUD-
NO PONAŠALI? VOJNIK JE ISPRIČAO MA-
JORU DARKU DA STE, UGLEDAVŠI SAN-
DUK PUN KAMENJA, POČE-
LI PODRUGLJIVO DA SE
SMEJETE KAPETANU
KOJI VAS JE SASLU-
ŠAVAO I DA STE
ODBILI DA ODGO-
VARATE NA
NJEGOVA
PITANJA.



ZAR SAM MOGAO UČI-
NITI BILO ŠTA DRU-
GO, TEK-
SE?



JUŽNJACI
SU ME ZAROBILI. DA SAM POKLI-
ŠAO DA SKINEM KRIVICU SA SE-
BE, NE BI MI VEROVALI. OSIM
TOGA, BACIO BIH SENKU SUM-
NJE NA JEDINU OSOBU KOJA
JE POSEDOVALA SANDUK
PRE MENE I KOJA JE O
ZLATU DOSTA ZNALA.
NA MOG BRATA
LESLIJA!

ŠTA KAŽETE?

OZBILNO GOVORITE,
DŽONE? STVARNO
MISLITE DA JE
LESLI SAKRIO
ZLATO?

A ŠTA BISTE VI MISLILI
DA STE BILI NA MOM MES-
TU? LESLI JE BIO ODGOVO-
RAN ZA TOVAR SVE DOK MI
NISMO NAPALI KONVOJ.



STO MU GROMOVA! TO SE
ZOVE IZNENAĐENJE!



RAZUMEŠ LI,
STARI MOJ?

DO VRAGA! ZAISTA NEOČE-
KIVANI RAZVOJ SITUACIJE!



ZNAČI, DRAGI LESLI, VOJNIK
OD GLAVE DO PETE I VATRENI
RODOLJUB, ZAPRAVO JE BIO
OBIČNI LOPOV.



DA, AKO SMO ŽELE-
LI DA DOBEMO DO
ZLATA, NIJE NAM OS-
TALO NIŠTA DRUGO
NEGO DA POTRAŽIMO
LESLIJA I NATERRAMO
GA DA NAM ISPRIČA
ISTINU.

I, JEŠTE LI GA
PRONAŠLI?



NARAVNO. ALI, ZAR NE BI BILO BO-
LJE DA SE STRPIŠ I ČUJEŠ CELU
PRIČU?



DOBRO.
ČUĆU.

ODLUČILI SMO DA SE VRATIMO U
RICHMOND I PREKO HARVARD VAL-
KOTA DOZNAJMO GDE SE NALAZI
LESLI.



KAO ŠTO SAM VEĆ REKAO,
KADA SAM POSLEDNJI PUT
NABASAO NA NJEGA, LESLI JE
KOMANDOVAO ODREDOM KOJI
JE ČUVAO MOST. MEĐUTIM, U
MEĐUVREMENJU JE MOGAO
BITI PREMEŠTEN NA
DRUGU DUŽNOST.



PUTOVANJE DO RICHMONDA PROTEKLO JE
DOSTA MIRNO. VEĆ SAM BIO PRILIČNO IS-
KUSAN, PA SAM ZNAO KAKO TREBA DA SE
KREĆEM, A DA IZBEGNEM JUŽNJACKE
PATROLE I PREDSTRAŽE.



NARAVNO, BILO JE MANJIH INCI-
DENATA... ALI, S OBZIROM NA TO
DA TI SE ŽURI DA ČUJEŠ KRAJ
PRIČE, POŠEDEĆU TE DE-
TALJA...



...I ODMAH PREĆI NA TRENUTAK KADA SMO, TRI
DANA POTOM, KASNO POPODNE STIGLI NA
IMANJE STRICA HARVARD.

SADA SMO BEZBEDNI,
VILERU. VERNI NATAN ME JE
PREPOZNAO, ALI KAO DA
NE VERUJE
RODENIM
OČIMA.





VILER I JA SMO POSLEDNJIH DANA PRILIČNO RETKO JELI.

TO ĆEMO ODMAH SREDITI... NATANE!

IZVOLITE, GOSPODARU?

VIDIŠ LI KO NAM JE DOŠAO? DŽON SE VRATIO!

OH, DA! VEĆ SAM POZDRAVIO MISTER DŽONA... JA SAM GA PRVI UGLEDAO.

DŽON I MISTER VILER SU GLADNI. POŽURI U KUHINJU I DONESI NAM SVE ŠTO NADEŠ!

ODMAH, GOSPODARU!

POŠTO SU OBILNO VEČERALI, TEKS I DŽON SU HARJARDU VALKOTU ISPRICALI O BEKSTVI IZ ANDERVILA I, NA KRAJU...

ZNAČI, VERUJETE DA JE LESLI UZEO ZLATO?

DRUGOG OBJAŠNJENJA NEMA.

HM... LESLI JE NEPRIJATAN I KRUT ČOVEK, TO ZNAMO, ALI JE SUIŠE ISPRAVAN DA BI SE LIPUSTIO U NEČASNE POSLOVE.

MOŽDA SI U PRAVU, STRIČE, ALI MORAMO SAZNATI ISTINU... A JEDINI NAČIN DA TO UČINIMO JESTE DA RAZGOVARAMO SA NJIM.

ZNAŠ LI GDE GA MOŽEMO NAĆI?

NA ŽALOST, NE ZNAM.

KADA JE POSLEDNJI PUT BIO OVDE, LESLI MI JE REKAO DA ĆE ORGANIZOVATI NEKE SABOTAZE SEVERNO OD RIČMONDA KAKO BI LISPORIO NAPREDOVANJE SEVERNJAKA PREMA GRADU I DA ĆE STOGA STALNO MENJATI MESTO BORAVKA.

!!

JESTE LI ČULI, VILERU? NEĆEMO GA LAKO PRONAĆI.

MORAMO POKUŠATI.

ZBOG ČEGA NE DIGNEŠ RUKE OD SVEGA, DŽONE? I VAS ISTO PITAM, VILERU... RAT SE BLIŽI KRAJU, A SUDBINA JUGA JE ZAPEČAČENA.

KADA STE VEĆ IMALI SREĆE DA DO
DANAS SAČUVATE GLAVE, ZASTO
BISTE SE IZLAGALI OPASNOS-
TI DA IH SADA IZGU-
BITE ?



KO GOD DA JE UKRAO ZLATO, TI-
ME ŠTO ĆETE GA PRO-
NAĆI SIGURNO NE-
ĆETE UTICATI NA
ISHOD SUKOBA.

NE RADI
SE O TOME,
STRICE... U PITA-
NJU JE LIČNO
POSTE-
NJE.



MOGU TI REĆI DA MI SE NI-
MALO NE DOPADA TVOJA
NAMERA DA PO SVAKU
CENU PRONADEŠ
LESLIJA.

ALI,
STRICE...



DOZVOLI DA DOVRŠIM : BOJIM SE
ONOGA ŠTO BI SE MOGLO DESITI IZ-
MEĐU VAS DVOJICE. ZLATO U LJU-
DIMA BUDI NISKE STRASTI.



NE BRINI... NEĆU LESLIJU UČINITI NIŠTA
NAZRAO.

ŠTA ONDA
OČEKUJEŠ OD
SLISRETA SA
NJIM ?



ŽELIM DA SAZNAM ISTINU. AKO
JE LESLI UKRAO POLLIGE, UBE-
DIĆU GA DA IH VRATI KONFE-
DERACIJI, TAKO DA NI NJEGO-
VO NI MOJE IME NE OSTANU
OKALJANI U VEZI SA TIM SLU-
ČAJEM.



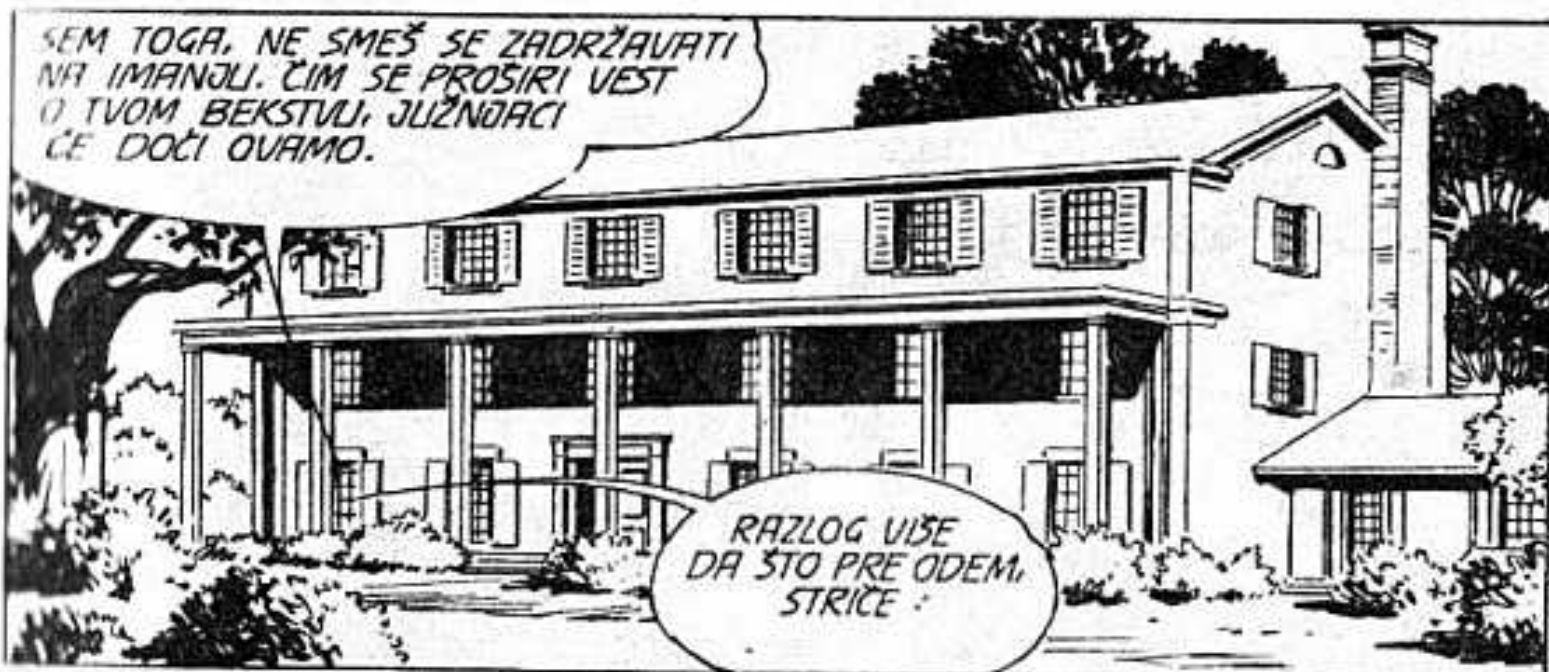


VRLO PLEMENITO... ALI, DA LI SI
SVESTAN DA BI, PRE NEGO ŠTO PRO-
NADEŠ LESLIJA, MOGAO
PASTI ŠAKA NEKOJ
PATROLI KOJA BI TE
POS-LALA U ANDER-
VIL ODAKLE SI SE
JEDVA SPASAO?



LIVEK
POSTOJI
RIZIK,
STRICE.

NE, DEČKO MOJ, TO TI NEĆU
DOZVOLITI! AKO MISTER VILER
ŽELI DA TRAZI LESLIJA, NE-
MAM NIŠTA PROTIV, ALI TI MI
MORAŠ OBEĆATI DA SE NE-
ĆEŠ IZLAGATI
OPASNOSTI.



SEM TOGA, NE SMEŠ SE ZADRŽAVATI
NA IMANJU. ČIM SE PROŠIRI VEST
O TVOM BEKSTVU, JUŽNJACI
ĆE DOĆI OVAMO.

RAZLOG VIŠE
DA ŠTO PRE ODEM,
STRICE.



ALI NE U POTRAGU ZA
LESLIJEM. NATAN ĆE TE OTPRATITI
DO MOJE KUĆE U RICHMONDU GDE ĆEŠ
OSTATI DOK SE SITUACIJA NE SMIRI.



ZNAM DA JUŽNJAČKE PATROLE TRA-
ŽE I VAS, VILERU. ALI, VI STE ISKUS-
NIJI OD DŽONA I NISTE TAKO POZ-
NATI, ŠTO ZNAČI DA IMATE VIŠE
ŠANSI DA SE IZVUĆETE.

hm...

A SADA MI RECITE... NAMERAVATE LI DA TRAZITE LESLIJA?

DA.



DOBRO. ONDA OD VAS ZAHTEVAM SAMO JEDNO... NEMOJTE MI NANETI ZLO. AKO MI DATE REC ZNAM DA SA TIME MOGU RACUNATI.



DAJEM VAM REC, VALKOTE.

U REDU. IAKO MI DUZNOST NALAZE DA VAS PRIJAVIM KAO SPIJUNA, PRAVICU SE DA VAS NISAM VIDEO. HVALA.



ZNATE, VILERU... NISAM ZELEO DA DOBE DO RATA. AKO NA KRAJU OVE LUDOSTI, KOJA TRAJE VEC CETIRI DUKE GODINE, BUDEM JOŠ ŽIV, NAMERAVAM DA SE POSVETIM POLITICI.

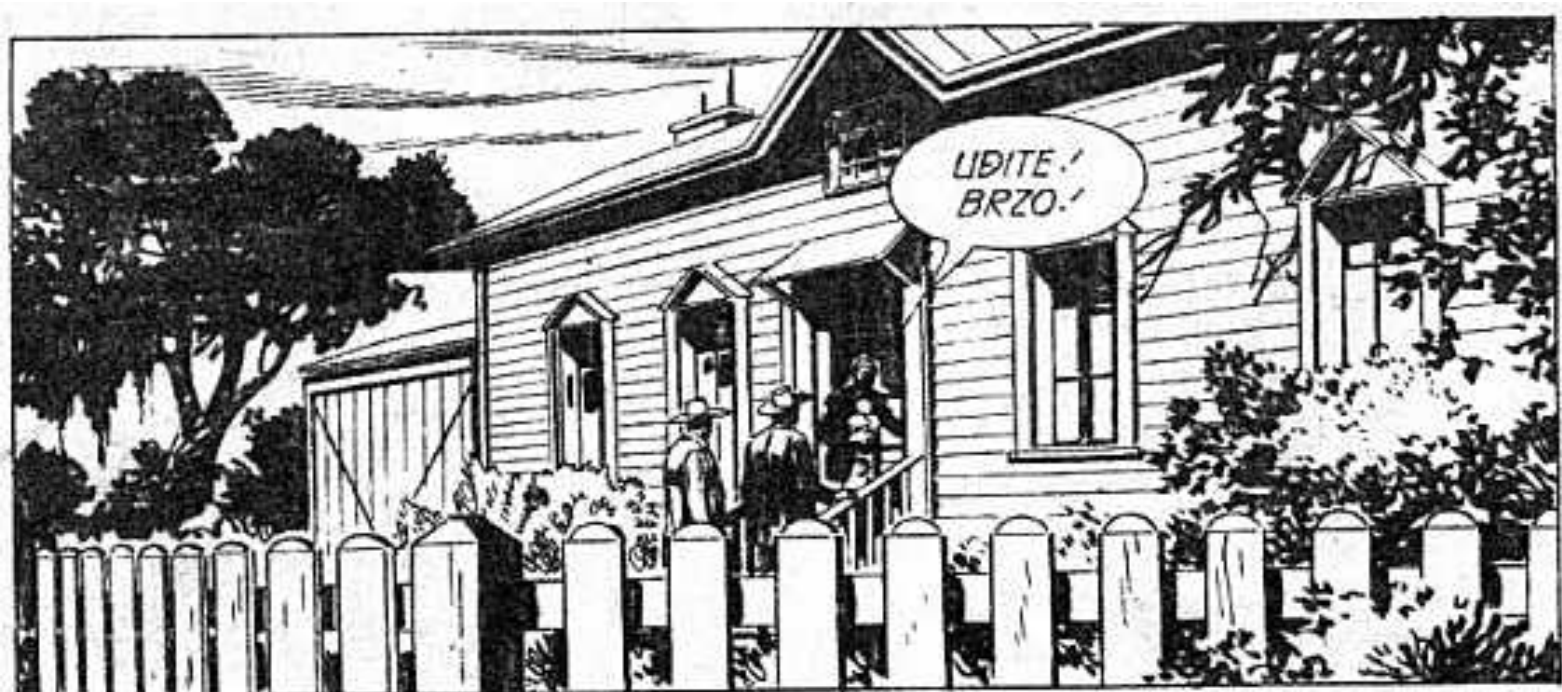


DO KRAJA ŽIVOTA CU SE TRUDITI DA NAŠA ZEMLJA ZABORAVI STRAŠNE RANE KOJE SU JOJ NANELE U BRATOUBILAČKOM SUKOBU.

TO JE PLEMIT ZADATK, VALKOTE.







OVDE IMATE HRANE,
A DONEĆU VAM JOŠ.

MNOGO TI HVA-
LA, NATANE.

HM... SMEM LI NEŠTO DA
VAM KAŽEM, MISTER
DŽONE?

NARAVNO
DA SMEŠ'.

PRVO... POZNAJEM VAS OD ROĐENJA I ZNAM DA VAM NI NA PAMET NE PADA
DA ODRŽITE OBEĆANJE DATO STRICU. STAVIĆETE ŽIVOT NA KOCKU DA BISTE PRONAŠLI
MISTER LESLIJA.

NATANE! TAKVE SE STVARI NE
GOVORE NAGLAS!



VIK (U VAM REČI JER VAS VO-
LIM I NE ŽELIM DA SE VRATITE
U ZAROBLJENIČKI LOGOR ILI
BUDETE UBIJENI.

SEM TOGA, STRIC VAM NIJE REKAO ISTINU
O MISTER LESLIJU.

ŠTA?!

?

VRLO DOBRO ZNA GDE SE ON NALAZI,
ALI NIJE HTEO DA VAM KAŽE IZ STRA-
HA DA ĆETE GA PRONAĆI I POTUĆI
SE SA NJIM.

A ZNAŠ LI TI GDE JE LESLI?

ZNAM.

VIDI,
VIDI...

NATANE, STARI MOJ,
ŠTA BIH JA BEZ TEBE?
DAKLE, DA ČUJEMO?

ŽAO MI JE, MIS-
TER, NE ŽELIM
DA SE DOGODI
ONO ŠTO GOSPODAR
HOĆE DA IZBEGNE
PO BILO KOJU CENU.

REČI ČU MISTER VILERU UKOLIKO MI OBEĆA DA ĆE SAM OTIĆI PO MISTER
LESLIJA I DA ĆE POSLE PRISUSTVOVATI VAŠEM
RAZGOVORU I SPREČITI VAS DA SE
POSVAĐATE.

IMAŠ MOJU REČ, NATANE.

KUNEM TI SE DA ĆU UČINITI SVE
ŠTO JE U MOJOJ MOĆI DA IH
SPREČIM DA SE POTUKU. JESI LI
ZADOVOLJAN ?

JESAM, MIS-
TER.

DOBRO ! A, SADA MI RECI GDE SE LESLI NALAZI. POSLE ĆEŠ OTIĆI DA MI DO-
VEDEŠ KONJA, JER HOĆU ODMAH
DA KRENEM.

U REDU, MISTER. SLU-
ŠAJTE...

POSTO IM JE KAZAO SVE ŠTO ZNA I REKAO U KOJU ĆE ŠTALU SMESTITI KONJE,
STARI CRNAC JE OTIŠAO.

JESTE LI ČULI, VILERU? LESLI JE U GLAVNOM ŠTABU, ST
TINJAK METARA ODAUDE. IDEMO LI?

KUDA? AKO VI
IMATE OBIČAJ DA
KRŠITE DATA OBE-
CANJA, SA MNOM
TO NIJE SLUČAJ.

ŠTA HOĆETE DA
KAZETE?

DA NAMERAVAM DA
POSTUPIM TAČNO ONA-
KO KAKO SAM SE DOGO-
VORIO SA NATANOM.

SAM ĆU POĆI PO LESLIJA, DO-
VESTI GA OVAMO, PRISLISTVOVATI
VAŠEM RAZGOVORU I, AKO BUDE
POTREBNO, SPREČITI VAS DA DIG-
NETE RUKU JEDAN NA DRUGOG.

ŠILITE SE, ZAR NE?

NE, DŽONE. NE
ŠALIM SE.

VAŠ STRIC JE U PRAVI... U RICHMONDL
VAS SVI POZNAJU, A NE VIDIM ZAŠTO
BISTE SE MORALI IZLAGATI OPAS-
NOSTI.

HOĆETE DA RAZGOVARATE SA LESLI-
JEM, JE LI TAKO? PA, USKORO ĆE
VAM ŽELJA BITI ISPLNJENA.



DO VIDENJA!

ČUVAJTE SE,
VILERU!



VEĆ STE DOVOLJNO RIZIKOVALI ZBOG ME-
NE, PA NE BIH ŽELEO DA NA KRAJU
STRADATE.



STO MU GROMOVA!
ZAR NISTE ODUVEK
BILI OPTIMISTA I
ČOVEK ZALJUB-
LJEN U OPAS-
NOST?

JESAM, ALI
NE U OPAS-
NOST KOJOJ
IZLAŽEM
DRUGE.



SMIRITE ŠE, DŽONE, SVE ĆE
BITI U REDU.



MALO KASNIJE TEKS JE STIGAO NA-
DOMAK ZGRADE U KOJOJ SE NA-
LAZIO GLAVNI ŠTAB KONFEDERAL-
NE VOJSKE...

PROKET-
STVO!



VIKADAI NISAM VIDEO OVOLIKO SIVIH
UNIFORMI NA JEDNOM MESTU.



SPREMAJU SE ZA OTPOR SEVERNJAČKIM
TRUPAMA... MORA DA SU JAKO ZAPOSLENI.



AKO POSTOJI NEKO MESTO GDE ME
NEĆE SUMNJIČAVO GLEDATI, TO JE
SIGIRNO OVO.



NIJEDAN ČOVEK ZA KOJIM JE RAS-
PISANA POTERNICA NE BI BIO TAKO
LUD DA SAMOVOLJNO DOĐE U
STAB I STAVI NA
KOCKU SVOJ ŽIVOT.



NARAVNO, POD LISLOVOM DA NE NA-
BASAM NA LESLIJA... NJEMU NE BI
TREBALO NI POLA SEKUNDE DA
ME PREPOZNA.





MAJOR JE ZABORAVIO DA VAM DA OVO. TREBAĆE VAM PRILIKOM
INSPEKCIJE KOJI SUTRA MORATE
OBAVITI.

AH, HVALA.



DO VRAGA! ENO MOG GOLUPČI-
CA!



LAKU NOĆ, PORUČNIČE.

LAKU NOĆ.



HEJ, LESLI! KAKO BI BILO DA POPIJEŠ SA NAMA JEDNO
ŽAO MI JE, MOMCI, ALI DVE
NOĆI NISAM SPAVAO. JEDVA
STOJIM NA NOGAMA.

PICE?







A SADA ME DOBRO SLUŠAJTE. NE NAMERAVAM DA VAM NANESEM ZLO. HOĆU SAMO DA VAS ODVEDEM DA POPRIČATE SA OSOBOM KOJU ĆETE BITI SREĆNI DA VIDITE, VAŠIM BRATOM DŽONOM.

?!


PRETPOSTAVLJAM DA ZNATE DA JE POBEGAO IZ LOGORA U ANDERVILLU.

TREKUTNO JE U RICHMONDU I ĆEKA VAS, NA DVA KORAKA ODAVDE, U JEDNOJ KUĆI KOJU MI JE VAŠ STRIC LJUBAZNO STAVIO NA RASPOLAGANJE.

!


ČUJTE, ĆESLI... AKO MI DATE REĆ DA NEĆETE POKUŠATI DA ME PREVARITE, SPUSTIĆU REVOLVER, PA ĆEMO ZAJEDNO POĆI U KRATKU ŠETNJU.

LIKOLIKO, MEĐUTIM, POŽELITE DA IZIGRAVATE HEROJA, PREMA SVOM OBIČAJU, TRESNUĆU VAS PO GLAVI I ODNETI VAS NA LEDIMA.

!




ŠTA DŽON HOĆE OD MENE?



PRE SVEGA DA VAS POZDRAVI, A ZATIM
ZNAČI, VI STE BILI (DA VAS NEŠTO PITA.
ONAJ TAJANSTVENI ŠPIJUN KOJI
JE ORGANIZOVAO NJEGOVO BEK-
STVO IZ ANDERVILA.



AH, ZNALI STE.!

NARAVNO. ALI, NISTE
SE MORALI TRUDITI.

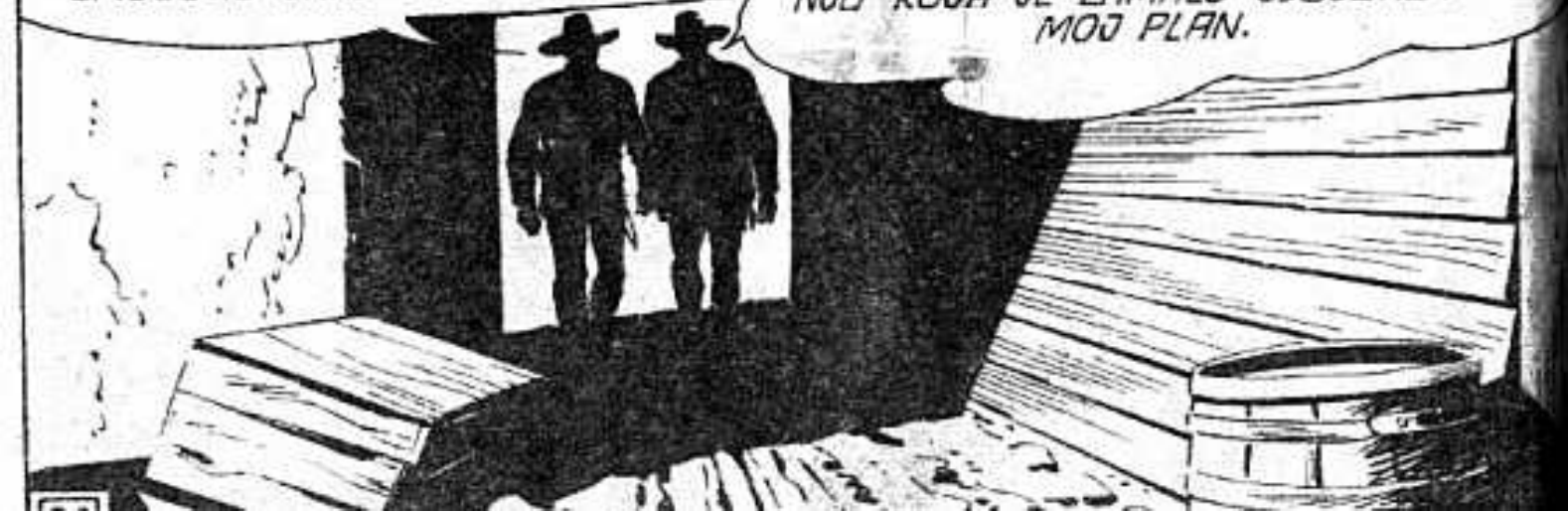


DŽON BI NAPUSTIO LOGOR I BEZ
VAŠEG UPLITANJA.



NA SAM DAN BEKSTVA JEDAN OFICIR JE DOŠAO SA NALOGOM DA GA PREMESTI
U ZATVOR U RICHMONDU, GDE BIH MU
OMOGUĆIO LAKŠI ŽIVOT.

HM... DAKLE, VI STE IZAZVALI POMET-
NJI KOJA JE ZAMALO OSUJETILA
MOJ PLAN.



DA GA NISTE MOGLI RANIJE IZ-
VUĆI IZ ONOG PAKLA ?



POŠTEDELI BISTE GA NEKOLIKO NEDELJA
UZASA.
ZNAM... ALI, NIJE MI BILO LAKO
DA TO IZVEDEM. MORAO SAM
PODNETI MOLBU PREDSEDNIKU.



NIJE VAM NIJE POMOGAO ?
NI MI BI, KAO VLADINOM
POSREBNIKU, BILO MNOGO
LAKŠE.

VARATE SE. STRIC JE NEDAVNO,
ZBOG SVOG SLUŽBE MLAKOG RO-
DOJUBLJA, PRO U NE-
MILOST.



DO VRAGA! PATROLA!



BUDITE MIRNI, LESLI. AKO NAS ZAUSTAVE,
PAZITE ŠTA ĆETE REĆI...



...JER ĆE PRVI METAK BITI VAŠ!



JASNO?



JUŽNOJAČKA PATROLA SE PRIBLIŽAVALA...



...A LESLI NIČIM NIJE POKAZAO
DA ŽELI DA PRIVUĆE PAŽNJU
VOJNIKA.



NE NADA...

UZBUNA ! ŠPIJUN !



PASJI SINE !



NIŠTARIJO !







HAJDE, MOŽETE LI DA
LISTANETE ?



ČINI MI SE DA SAM IH SE OTARA-
SIO. DOBRO... BAR ČU MOĆI MIR-
NO DA KRENEM U POTRAGU
ZA LESLI-
JEM.



ENO PODLOG PASJEG SINA !



TOM SE ČOVEKU ZAISTA NIKADA
NE MOŽE VEROVATI.



!







ŽAO MI JE, LESLI... MORAO
SAM TO DA UČINIM.



KO JE PUCAO,
ŠTO MU GRO-
MOVA ?!



ZVUK SE ZAČUO
IZ PRAVCA KOJIM
JE LESLI
OTIŠAO.



ALI... NEMA NIKOGA...



TRAŽITE MLADOG OFICIRA ?

?

...TO JE, U ONOJ ULIČICI... UŠAO JE U
...SA NEKIM KOGA JE POZNAVAO,
A TAJ JE POTOM PUCAO.

?!

POZNAVAO GA JE ? OTKUD ZNATE ?



...A SAM
...NJEHOV RAZGOVOR.
...GA JE, KAD
...KAZEM. A ONDA
...ONAJ DRUGI
...PUCAO.

JESTE LI GA VIDELI ? MISLIM,
ČOVEKA KOJI JE PUCAO ?

NE.
SUVIŠE
JE MRAČ-
NO.

...EČEĆEG TRENUTKA...

!

MRTAV JE...



SUDECI PREMA RANI NA GRUDIMA,
UBIJEN JE IZ NEPOSREDNE BLIZINE.



NEKO KOGA JE POZNAVAO...



MOŽDA...



NE, NIJE MOGUĆE!



APSOLUTNO BESMISLENA POMI-
SAO... ALI, MORAM PROVERITI.





TREBA DA
POŽURIM! AKO JE
TO BIO ON, MORAM
GA UHVATITI!

JE SUVIŠE SLAB DA BI IZDRŽAO
VEĆE NAPORE.

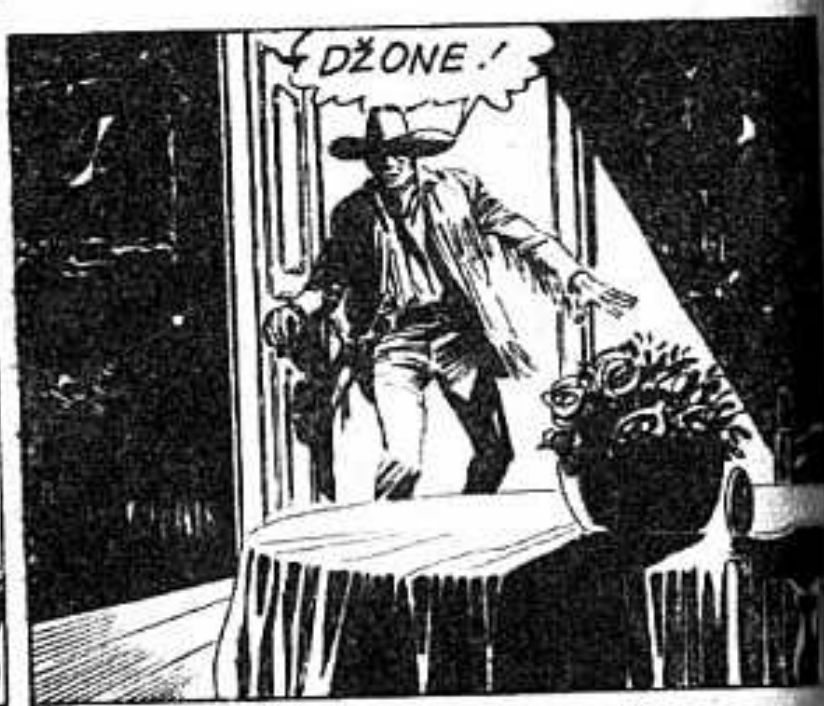


ČAK I AKO STIGNE PRE MENE, BIĆE
ZADIHAN... ŠTO JE SASVIM
DOVOLJAN DOKAZ!



KUĆA!





...JE JOŠ JEDANPUT VIKNUO, ALI NIJE
DODAO ODGOVOR...



NE VREDI!
NIJE TU!

PROKLETSTVO!



STO MU
GROMOVA!



NE PRIJATNO IZNENAĐENJE,
ZAR NE?

I VIŠE OD TOGA, KITE.



DAKLE, DŽON TE JE PREŠAO. AKO SAM
DOBRO RAZUMEO, POKUPIO JE ZLATO,
PA JE ZATIM ZAPUŠIO LISTA BRATU
KOJI JE JEDINI MOGAO
DA GA OPTUŽI.

HM...



OSEĆAO SAM SE LIŽASNO. ČEKAO SAM GA CELU NOĆ U NADI DA SAM SE PREVARILO, ALI LIZALUD.



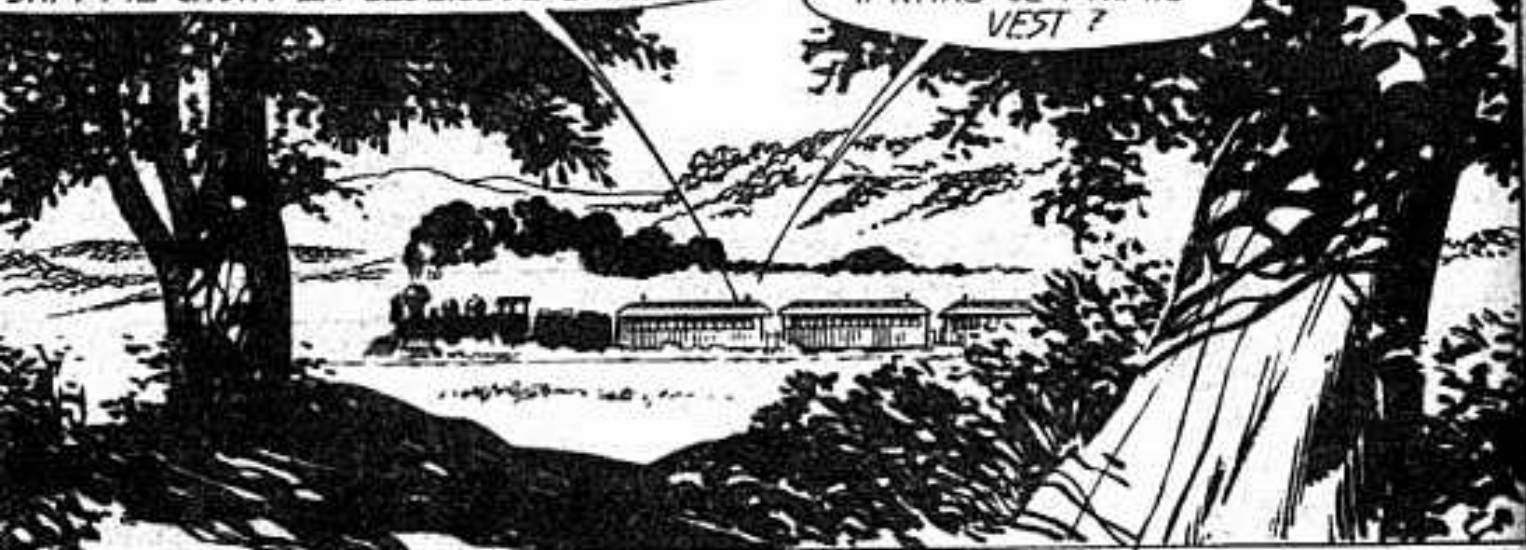
TADA SAM SEBI DAO REČ DA ĆU GA PRONAĆI MAKAR MORAO IĆI NA KRAJ SVETA !

POTPUNO TE RAZUMEM.



ZA POČETAK SAM POŠETIO STAROG VALKOTA. MOŽDA SE DŽON I NIJE SAKRIO KOD NJEGA, ALI, U SVAKOM SLUČAJU, MORAO SAM MU JAVITI ZA LESLIEVU SMRT.

I, KAKO JE PRIMIO VEST ?



MOŽEŠ ZAMISLITI. BIO JE POTRESEN ZBOG MLADIĆEVE POGIBIJE I MOJIM SLIMNJU U DŽONA. NARAVNO, NIJE GA VIDEO.

LOGIČNO.



SMEO BIH SE OPKLADITI DA OD TOG DANA O PORUČNIKU DŽONU VALKOTU VIŠE NIŠTA NISI ČUO.

KAO I OBIČNO, IZGUBIO SI OPKLADU, KITE.



NEDELOJU DANA KASNIJE, PO POURAČ-
KU U PUK MAJORA DARKA, ZATE-
KAO SAM DŽONA.
ČEKAO ME JE.

O, VELIKI ME-
TUZALEME!

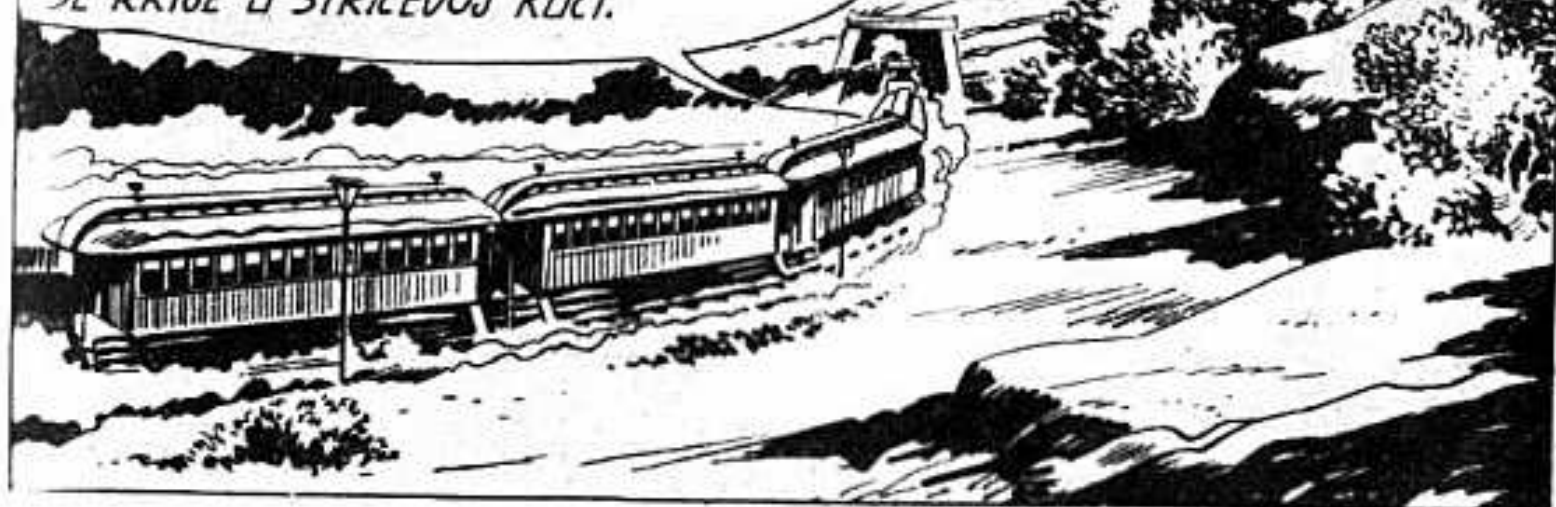


DA... TAJ MLADIĆ MI JE NEPREKIDNO PRI-
REĐIVAO IZNENAĐENJA. ZNAŠ LI KAKO
JE OBJASNIIO SVOJ
NESTANAK?

NE ZNAM...
RECI MI!



DOK JE ČEKAO DA SE POJAVIM SA LESLI-
JEM, NEKO JE KROZ PROZOR UBACIO KA-
MEN SA PORUKOM DA SMESTA BEŽI,
JER SU KONFEDERALCI SAZNALI DA
SE KRIJE U STRIČEVOJ KUĆI.



DODAO JE DA JE POMISLIO DA SAM TO
JA UČINIO. NARAVNO, VEOMA SE IZNENA-
DIO I POTRESAO KADA SAM MU SAOPŠ-
TIO DA JE LESLI
UBIJEN.



DO VRAGA! NIKAKO MI NIJE
JASNO ZAŠTO SE DŽON VRATIO
U PUK.



SHVATAŠ LI, TEKSE? S OBZIROM NA
STANJE STVARI ZAR NE BI BIL BO-
LJE DA JE DEZERTI-
RAO?

TO SAM SE I JA
PITAO...



... A JEDINO OBJAŠNJENJE KOJE SAM
USPEO DA NADEM BILO JE DA SE
VRATIO KAKO BI BIO BLIŽE MESTU
GDE JE SAKRIO ZLATO.

HM...



NARAVNO, OD TOGA DANA SAM NEPREKIDNO
MOTRIO NA NJEGA U NADI DA ĆU GA
UHVATITI NA DELU.

S KAKVIM REZULTATOM?



NIKAKVIM. PRISUSTVOVAO SAM
NJEGOVOJ POGIBIJI NEKOLIKO
DANA KASNIJE.



STRADAO JE PRILIKOM EKSPLOZIJE TO-
POVSKE GRANATE, DOK JE ZAJEDNO SA
SVOJIM LJUDIMA IZVIĐAO TEREN.







LIMRO JE...



...I U GROB ODNEO SVOJU TAJNU.

HM... PRETPOSTAVLJAM DA SI TADA OSTAO BEZ IKAKVE NADE DA ĆEŠ RAZREŠITI ZAGONETKU NESTALIH POLUGA.

U PRAVU SI, STARI MOJ.



POSLE LESLJEVE, A ZATIM I DŽO-
NOVE SMRTI! BILO JE KAO DA
ZLATO NIKADA NIJE NI POS-
TOJALO. RAT
SE ZAVRSIO...



...I CELO SLUČAJ JE BIO ZABORAVLJEN.
DA... ALI, NE SASVIM.



NEKOLIKO MESECI PO SKLAPANJU MIRA OTVORENA JE ISTRAGA U VEZI SA TIM DOGAĐAJEM. POZVALI SU ME KAO SVEDOKA.



PRED SUDIJOM I POROTOM IZNEO SAM ČI-
NJENICE NE POMINJUĆI SVOJE LIČNO MIŠ-
LJENJE. IPAK, NEMA SUMNJE DA SU I ONE
SAME, BEZ DOPUNSKIH OBJAŠNJENJA,
PREDSTAVLJALE TEŠKU OPTUŽBU ZA
DŽONA VALKOTA.



TADA SAM POSLEDNJI PUT SREO
HARVARD VALKOTA, STRICA TIH
NESREĆNIH MLADIKA.

ŽAO MI JE,
VALKOTE.



MADA SAM SVIM SRCEM ŽELEO DA
REHABILITUJEM SIROTOG DŽONA, NI-
SAM MOGAO REĆI NIŠTA DRUGO
OSIM ONOGA
ŠTO ZNAM.

DA, VILERU... DA...



JADNI ČOVEK.



JE LI SE VALKOT POSVETIO POLITICI?

NARAVNO. IMAO
JE DOSTA USPEHA.



POSTAJAO JE SVE POPULARNIJI, TAKO
DA JE DANAS VICEGUVERNER DRŽAVE
I IZGLEDA DA NAMERAVA
DA IDE DALJE.



HM... POKAŽI MI JOŠ JEDANPUT
PISMO KOJE TI JE UPUTIO.



EVO...



RIČMOND, 2. SEPTEMBRA

DRAGI VILERU,
MISLIM DA VAM POSLE TO-
LIKO GODINA MOGU OTKRITI
PRAVU ISTINU O SVOJIM
SINOVCIMA DŽONU I LESLIJU.
MOŽETE LI DOĆI K MENI
U RIČMOND? ČEKAM VAS.
HAROLD VALKOT

HM... ŠTA LI IMA DA TI KAŽE?
POJMA NEMAM.



KAO ŠTO SAM NA POČETKU REKAO, TO JE NAJNEVEROVATNIJI SLUČAJ ZA KOJI SAM IKADA ČUO. NIMALO ME NE BI IZNENADILO KADA BIH POSLE TOLIKO GODINA SAZNAO NEŠTO ZAISTA ZAPANJUJUĆE.

SLAŽEM SE
SA TOBOM.



U SVAKOM SLUČAJU, BRZO ĆEMO
OTKRITI O ČEMU SE
RADI.

A SADA, POŠTO SI ME NATERAO DA CELU NOĆ
PRICAM, HOĆEŠ LI MI DOPUSTITI DA OD-
NARAVNO... I SAM ĆU ISTO
POSTUPITI.

SPAVAM?



TRI DANA KASNIJE KOČIJA JE DOVEZLA DVA PUTNIKA PRED REZIDENCIJU
MILIARDA VALKOTA, VICEGUVERNERA DRŽAVE VIRŽINIJA...

STIGLI SMO, KITE.
LEPA KLICA, NEMA ŠTA.





?



ZDRAVO, NATANE!

MISTER VILER!



DRAGO MI JE ŠTO TE PONOVO VIDIM, PRIJATELJU. JOŠ SE BAVIŠ RUŽAMA, JE LI?

DA... CVEĆE JE NAJLEPŠA STVAR NA SVETU.



ŽIVO JE KAO I LJUDI, ALI TE NIKADA NE RAZOČARA.

ČINI MI SE DA SI NERASPOLOŽEN.



I JESAM, MISTER VILERU. ŽIVOT OVDE NIJE VIŠE ONO ŠTO JE NEKADA BIO, KADA SU U KUĆI BORAVILI DŽON I LESLI KOJI SU SE STALNO PREPIRALI, ALI SU DONOSILI I MNOGO VESELJA.





ZA OBEDOM DOMAĆIN I GOSTI SU RAZGOVARALI O SVEMLU I SVAČEMU I, NA KRAJU...
MI SMO ZAISTA DOBRO JELI, VALKOTE, ALI VI NISTE NIŠTA NI OKUSILI.



AKO NEMATE NIŠTA PROTIV, VILERU,
KAKO BI BILO DA SE POUČEMO U
BIBLIOTEKU?

U REDU.



NE BIH HTEO DA LUVREDIM MISTER
KARSONA, ALI ŽELEO BIH DA
RAZGOVARAMO U ČE-
TIRI OKA.

OH, NEMA
PROBLEMA.



MOJ ZADATAK JE BIO DA
TEKSU PRAVIM DRUŠTVO TO-
KOM PUTOVANJA.



MNOGO VAM HVALA...



POSLE NEKOLIKO TRENUTAKA...

SEDITE, VILERU.

HVALA.



DA LI STE SE PITALI ZAŠTO SAM VAM
SE JAVIO POSLE TOLIKO GODINA?

NARAVNO.



VIDITE... SVAKI ČOVEK JEDNOG DANA
MORA DA POLOŽI RAČUNE PRED SVO-
JOM SAVESĆU. NI JA NISAM IZUZE-
TAK.



MOŽDA STE U NOVINAMA PROČITALI DA ĆU
POSTATI NOVI GLVERNER OVE DRŽAVE I
DA ĆU SE KANDIDOVATI NA SLEDEĆIM
PRESEDNIČKIM IZBORIMA.

DA, PROČI-
TAO SAM.



OD TOGA NEĆE BITI
NIŠTA.

?



IMAM RAK, VILERU... LEKARI MI DAJU
JOŠ SAMO TRI MESECA ŽIVOTA.



DO VRAGA!



PREOSTALO MI JE MALO VREMENA I
MORAM GA ISKORISTITI DA
SREDIM NEKE STVARI.



JEDNA OD NJIH JE I REHABILITACIJA
MOJA DVA SINOVA, DŽONA I LESLIJA,
KOJE STE DOBRO POZNAVALI.



JEDNOG DANA STE ME PITALI VERUJEM LI DA JE MOGUĆE DA JE DŽON UKRAO
SANDUK SA ZLATNIM POLUGAMA, PA ZATIM LIBIO LESLIJA DA NE BI BIO RAS-
KRINKAN. ODGOVORIO SAM VAM DA SAM UBEĐEN DA NIJEDAN OD NJIH NE
BI BIO U STANJU TAKO NEŠTO DA UČINI. SEĆATE LI SE?

KAKO SE NE BIH
SEĆAO!



DAKLE, SLAGAO SAM VAS!



STVAR JE U TOMU DA SAM ZNAO DA
DŽON NIJE UKRAO ZLATO. ZNAO SAM,
SHVATATE LI? JER, U SANDUKU
NIJE NI BILO ZLATNIH
POLUGA.



U ONO VREME SAM, KAO ŠTO SE VERO-
VATNO SEĆATE, BIO UGLEDNI FUNKCIO-
NER I LIČNO SAM GA ZAPEČATIO...
ALI TEK POSLO SAM IZ NJEGA IZVA-
DIO POLUGE I ZAMENIO IH
KAMENJEM.



LESLI ZA TO NIJE
ZNAO?

NI LESLI NI BILO
KO DRUGI.



NE MOGU DA VERUJEM, VAL-
KOTE! ZAŠTO BISTE TAKO
NEŠTO URADILI?

IZ VRLO JEDNOSTAVNOG RAZLOGA,
VILERU. PO ZAVRŠETKU RATA ZLATO
BIH UPOTREBIO ZA FINANSIRANJE
SVOJE POLITIČKE KARIJERE DO KOJE
MI JE BILO STALO VIŠE NEGO
DO IČEGA
NA SVETU.



RAČUNAO SAM DA SANDUK NIKADA NEĆE
STIĆI TAMO KUDA JE UPUĆEN I ZBOG TOGA
SAM SE POSTARAO DA JEDAN SPIJUN
OBAVESTI SEVERNJAKE O KONVOJU
KOJI PREVOZI DRAGOCENI TOVAR.



ONOG TRENUTKA KADA SANDUK
DOSPE U NEPRIJATELSKE RUKE,
KONFEDERALNA VLADA POMIRICE
SE SA ČINJENICOM DA JE ZLATO
IZGUBLJENO I TO ĆE POGLAVLJE
BITI ZAKLJUČENO.



SUDBINA JE HTELA DA UPRAVO MOJ
SINOVAČ DŽON NAPADNE KOLA I DA
SLEDEĆEG DANA I ON I SANDUK PAD-
NU ŠAKA JUŽNJACIMA...



... KOJI SU DŽONA OKRI-
VILI ZA NESTANAK ZLAT-
NIH POLIGA.



TAČNO, ZATIM JE, KAO
ŠTO ZNATE, DŽON UPUĆEN
U LOGOR ANDERVIL ODAK-
LE SE VRAĆAO SAMO MALI
BROJ ZAROBLJENIKA.

SAMO TRENUTAK, VALKOTE! VARAM
LI SE ILI HOĆETE DA KAŽETE DA
STE SE NADALI DA SE DŽON
VIŠE NEĆE VRATITI?

TAKO JE,
VILERUJ.

ZLATO MI JE BILU VAŽNIJE OD
SVEGA. DA JE DŽON UMRO U LO-
GORU, TAJNA O POLUGAMA BILA
BI SAHRANJENA ZAJEDNO SA
NJIM.

ŠTO MI GROMOVA! JESTE
LI SVESNI ŠTA GOVO-
RITE?

SAVRŠENO. MOLIM VAS DA ME POŠEDI-
TE SVOJIM KOMENTARIMA, VILERUJ. NE PRI-
ČAM VAM OVO ZATO DA BIH ČUO VAŠE
MIŠLJENJE.

DAKLE, NI PRISTOM NISTE
MRONILI DA SIROTOG
MLADIĆA IZVUČETE IZ
ANDERVILA?

TAČNO.
NISTA NI-
SAM PREDU-
ZELO.

LESLIJU, KOJI ME JE MOLIO DA IN-
TERVENIŠEM, ISPRIČAO SAM DA SAM
U VIŠE NAVRATA POKUŠAO, ALI BEZ
USPEHA. KONAČNO JE ON PODNEO
MOLBU, A PREDSEDNIK JLI JE
ODOBRILO.

LESLI, ZNAČI, NIJE
LAGAO.

IPRAVO ONOG DANA KADA JE TREBALO
DA BUDE PREMEŠTEN, IZVUKLI STE GA IZ
LOGORA. POSLE NEKOLIKO DANA DOŠLI
K MENI I PITALI ME GDE BISTE MOGLI
NAĆI LESLIJA, KAKO BISTE POKUŠALI
DA RASVETLITE
MISTERIJU NES-
TALOG ZLATA.

NARAVNO, NISAM SMEO DO-
PUSTITI DA SE MOJI
SINOVI SRETNJI.



LESLI JE ZNAO DA SAM LIČNO ZAPEČATIO ONAJ SANDUK.
KADA BI SHVATIO DA JE DŽON NEVIN, NJEGOVE SUMNJE BI
SE NEIZBEŽNO OKRENULE PREMA MENI, A
TOJ SE OPASNOSTI NIKAKO NISAM
MOGAO IZLOŽITI JER SAM GA
DOBRO POZNAVAO... BILO MI JE
JASNO DA BI IŠAO DO
KRAJA.

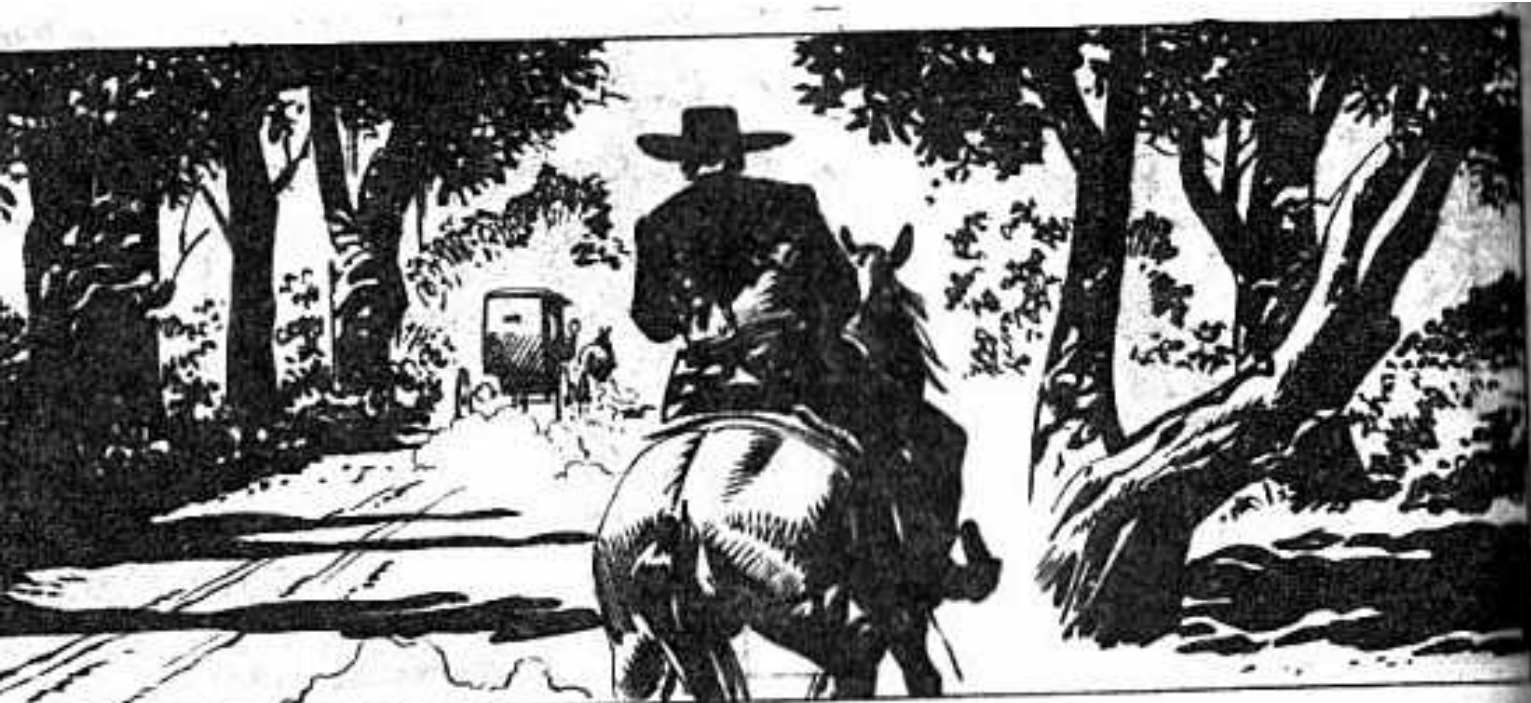


I TAKO SAM, DA BIH DOBIO NA VREMENI, NA-
REDIO NATANU DA VAS ODVEDE U RICHMOND,
POŠTO SAM OD DŽONA IZVUKAO OBEĆANJE
DA ĆE ODUSTATI OD POTRAGE
ZA BRATOM.



ALI, ČIM SU KOLA KRENULA,
POŠAO SAM ZA VAMA.





ATAN DUGO NIJE NAPUSTIO KUĆU I TO
JEGOVO PONAŠANJE MI JE ODMAH
BILA SUMNJIVO.



PRIKLIŽIO SAM SE PROZORU
I POČEO DA PRISLUŠKUJEM.



REĆI ĆU MISTER
JILERU AKO MI BU-
DE OBEĆAO DA ĆE
SAM OTIĆI DA POTRAŽI
MISTER LESLIJA I POS-
LE PRISUSTVOVATI
VAŠEM RAZGOVORU.

NI PO KOJU CENU NE SMEM
DOZVOLITI DA SE SRETNU!



TAKO, POŠTO STE IZAŠLI I KRENULI
U POTRAGU ZA LESLIJEM, PRATIO
SAM VAS U STOPI.



BIO SAM PRISUTAN KADA STE GA
LIHVATILI I OSTAO UZ VAS SVE DO
TRENUTKA KAD JE, ISKORISTIVŠI PO-
JAVU PATROLE, MOJ SINOVAČ
USPEO DA UMAKNE.



STAJAO SAM U BLIZINI I VIDEO
KOJIM SE PRAVCEM UPUTIO.



POJURIO SAM ZA NJIM KREĆUĆI SE
SPOREDNIIM ULICICAMA.



STIGAO SAM PRE LESLIJA I
SAČEKAO GA...



DOLAZI !

OVAMO, LESLI !



BRZO !



TI ? UFFI ŠTO SAM SE
UPLAŠIO !



ALI...













DOVOLJNO JE DA VAS
POGLE DAM, PA DA MI SE
SMIRAČI PRED OČIMA,
VALKOTE! TO ŠTO STE
UČINILI PRAVA JE
GNUSOBA!



I CRVI ĆE BEŽATI OD VAŠEG
LEŠA KADA SE BUDETE NAŠLI
POD ZEMLJOM!



NISAM TRAJIO OPROŠTAJ, VILERU.

NE BISTE GA DOBILI NI
DA ME NA KOLENIMA
MOLITE, BEDNICE!



PRIJAVIĆU VAS VLASTIMA I UČINITI
SVE DA ZAVRŠITE NA VEŠALIMA!

NEMOGUĆE. NEMA-
TE DOKAZA.



TREBALO BI DA VAS
LIBKJEM, VALKOTE!

I SAMI ZNATE DA
NECETE, VILERU.



ŠTO MU GROMOVA! OVAKVOG
IZDAJNIKA JOŠ NISAM
VIDEO!

SMIRITE SE, MLADIĆU. NISAM VAM SVE OVO ISPRICAO ZATO DA BIH VAM PRUŽIO ZA-
DOVOLJSTVO DA ME VREDATE. VI STE BILI
GLAVNI SVEDOK TOKOM FEDERALNE ISTRA-
GE KOJA JE
OTVORENA U
VEZI SA NES-
TALIM ZLA-
TOM.

DA. I?



HOĆU DA JE OBNOVITE I DA
MOJI SINOVI BUDU REHABI-
LITOVANI.



KAKO ĆE ZA TO BITI POTREB-
NO DOSTA VREMENA. NISAM
SIGURAN DA ĆU DOTLE ŽIVETI.
VI ĆETE SVEDOČITI UMESTO ME-
NE. AKO SE PLAŠITE DA VAM
NEĆE POVEROVATI, MOGLI
VAS OBAVESTITI DA ĆE VAM
ADVOKAT NAKON MOJE
SMRTI DOSTAVITI PISME-
NO PRIZNANJE KOJE
ĆETE PROČITATI U
SUDNICI.



NARAVNO, SVE JE TO I ON MOGAO
OBAVITI, PA BIH VAS TAKO POŠ-
TEDEO DUGO I NAPORNOG PUTO-
VANJA. ALI, MADA ZNAM DA MI
NEĆETE VEROVATI, BILO MI JE ZA-
DOVOLJSTVO
DA VAS PO-
NOVO SRET-
NEM...

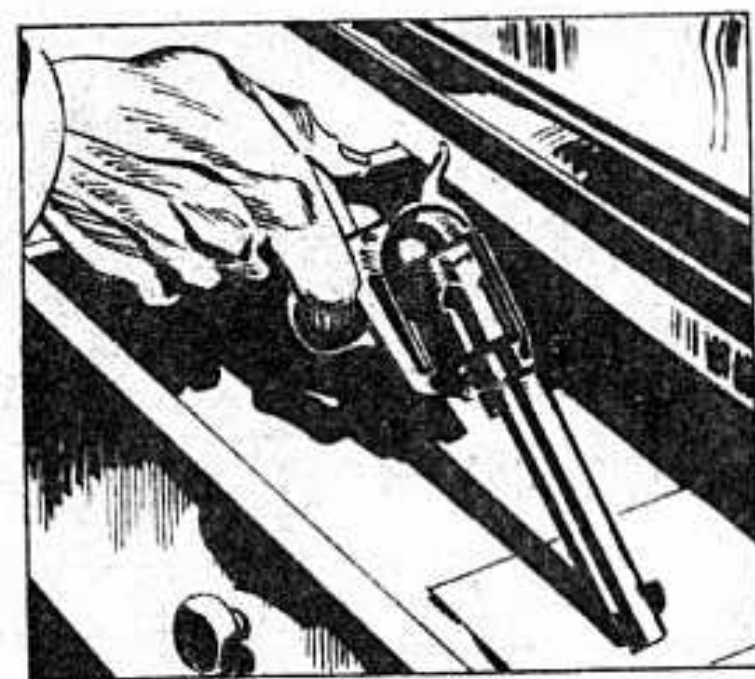
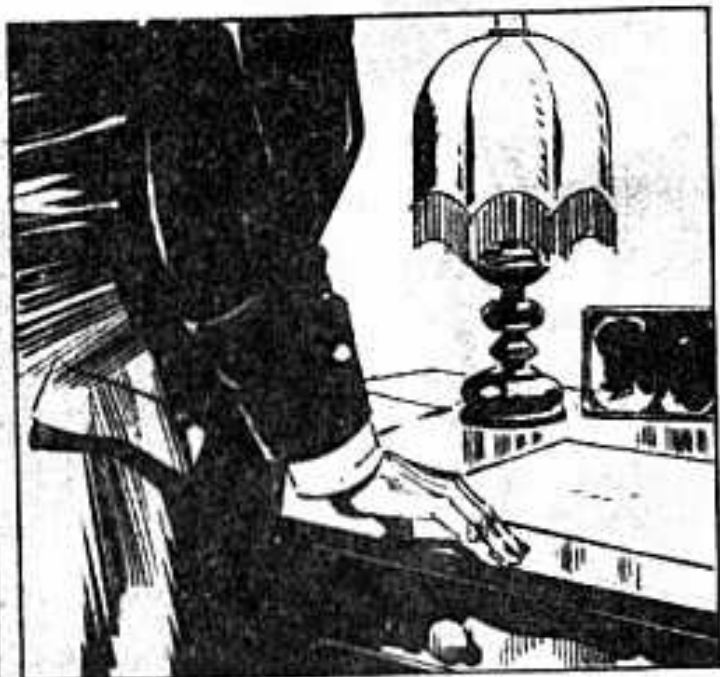


... I DA VIDITE PRED SOBOM
LIK IZDAJNIKA!
TO JE SVE! IDITE!

JEDVA ĆE-
KAM, DO
URAGA!









ZASTO, MISTER VILE-
RU? ZASTO JE TO
UČINIO?

HM...

Jer je već bio osuđen, Natane.
Lekari su mu rekli da će ži-
veti još samo tri meseca.

A i zato što je patio od jedne druge
bolesti koja mu je poslednjih godina
neprestano nagrizala
telo.

OD KOJE
BOLESTI?

GRIZE SAVESTI!

ŠTA HOĆEŠ DA
KAŽEŠ, TEKSE?

NE SADA, KITE... KASNIJE
ĆU TI SVE OBJASNITI.

MOŽEŠ LI NAM
POZAJMITI DVA
KONJA, NA-
TANE?

ZAR VEĆ IDETE?
PA, DAĆU VAM
GOSPODAREVU
KOŽU...

NE, HOĆU KONJE. ŽELIM DA OSE-
TIM KAKO MI HLADAN VETAR
ŠIBA LICE I DA IZ NOSNICA
UKLONIM OTUŽNI ZADAH
TRULEŽI.



NE RAZLIMEM VAS, MIS-
TER VILERU.



JEDNOG DANA
ČEŠ SVE SHVATITI,
NATANE. BIĆE OBNOV-
LJENA ISTRAŽA O MIS-
TER DŽONU, KAKO SI GA
ZVAO, I OVOGA PUTA
ĆE BITI REHABILI-
TOVAN.

VOLEO SI DŽONA, ZAR NE?

OH, DA! MNOGO SAM
GA VOLEO!



I MENI JE BIO SIMPATIČAN! SVE
DO DANA KADA JE BESTIDNA
INTRIGA SENKOM SUMNJE OKA-
LJALA NAŠE
PRIJATELJ-
STVO.



JESU LI OVE SLIKE
STALNO TU STAJALE?



JESLI...GAZDA JE ŽE-
LEO DA IH LUEK
IMA PRED SO-
BOM.



!!



MALO KASNIJE...

MOGU LI KONAČNO DA
ČUJEM ŠTA STE TI I VAL-
KOT JEDAN DRUGOME
REKLI ?

MOŽEŠ, STARI MOJ, ALI
DAJ MI SAMO MALO VRE-
MENA DA SE PRIBEREM.



ZASAD TI MOGU REĆI DA SAM OTKRIO ISTINU
O ZLATNIM POLUGAMA. TA MI JE PRIČA
OSTAVILA GORAK UKUS U USTIMA IAKO
MI OMOGUĆAVA DA SAČUVAM
NETAKNUTU USPOMENU
NA SVOJE PRIJATELSTVO
SA ČZONOM VALKOTOM.



LIPRAVO NA OVOM MESTU SMO
SE DŽON I JA SRELI ONE ZIM-
SKE VEČERI PRE MNOGO
GODINA.

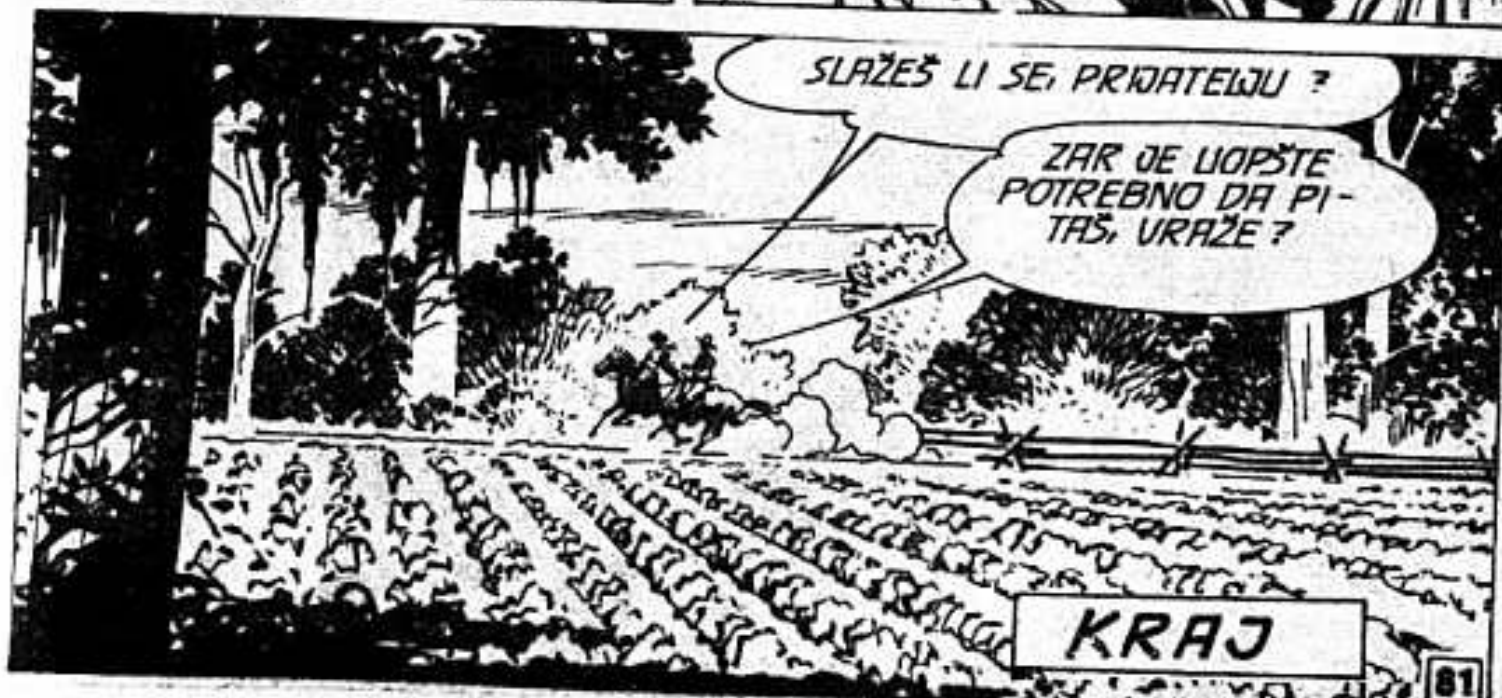


POĐIMO DA POTRAŽIMO NEKI RESTORAN
PUN LJUDI I DA POPIJEMO PO JEDNU
OGROMNU KRIGLI
PIVA.



SLAŽEŠ LI SE, PRIJATELJU ?

ZAR JE UOPŠTE
POTREBNO DA PI-
TAŠ, URAŽE ?



KRAJ